

Анонс_Агропорт_Львов_на_3_языках

Анонс_агропорт_2018_Львів_укр

AGROPORT ЗАХІД ЛЬВІВ 2018

VII Міжнародна агропромислова виставка та форум з розвитку фермерства

Дата проведення: 19–21 КВІТНЯ 2018 (Офіційне відкриття 19 квітня о 10:00)

Місце проведення: ЛЬВІВ, Україна; Міжнародний аеропорт «Львів» ім. Д. Галицького

Форум проводиться за підтримки Міністерства аграрної політики та продовольства України та Львівської обласної державної адміністрації. Організаторами виступають Департамент агропромислового розвитку Львівської облдержадміністрації та Aviabrand LLC.

АГРОПОРТ Захід Львів 2018, який відбудеться у Львові 19-21 квітня буде орієнтований на дрібних і середніх фермерів. Серед ключових тем – тваринництво, рослинництво, вирощування органічної продукції, вирощування ягід, овочівництво, садівництво, рибне господарство тощо.

До участі в Агропорті у Львові буде запрошено фермерів та господарів з Львівської, Волинської, Рівенської, Тернопільської, Хмельницької, Івано-Франківської, Закарпатської, Чернівецької областей, а також с інших регіонів України.

У 2018 році особлива увага буде приділятись проблемам адаптації сільського господарства до умов зміни клімату: підвищення продуктивності в умовах змін та перехід на безпечні і точні технології. Також спеціально до 5-ої річниці форуму в Україні буде запущено новий проект – Українське Трипілля. Формат проекту передбачає демонстраційні покази в полях Західної, Східної та Південної України, а перший етап пройде саме на Львівщині в третій день заходу (21 квітня).

АГРОПОРТ – це один з найбільших заходів аграрної галузі в Східній Європі. З 2018 року Міжнародний форум з розвитку фермерства AGROPORT проходить в трьох містах та охоплює інтереси індивідуально західних, південних та східних агровиробників. Місцем його проведення вже традиційно є термінали, виставкові площі і аеродромні перони аеропортів Львова, Херсона та Харкова.

Довідкова інформація:

АГРОПОРТ™ (www.agroport.ua) – щорічний масштабний захід з підтримки фермерства та сільгоспвиробників України і Східної Європи. Проходить з 2015 року за підтримки ФАО і входить в календар ООН. Традиційно тематика заходу корелюється з генеральною лінією ФАО і підтримує тематику Міжнародних років, які приймає Генеральна асамблея ООН. З 2016 АГРОПОРТ об'єднав



фермерів всієї України і проводиться в форматі Захід-Схід. Форум є комплексним і складається з виставки техніки і технологій для фермерства, інвестиційної конференції та серії семінарів, круглих столів та зустрічей бізнесу. З моменту заснування проходить на майданчиках Міжнародних аеропортів. З 2018 року АГРОПОРТ проходить в трьох містах та охоплює інтереси індивідуально західних, південних та східних агровиробників.

Організатори форуму: Департаменти агропромислового розвитку Львівської, Херсонської на Харківської облдержадміністрацій та консалтингова компанія ТОВ «Авіабренд».

Анонс Агропорт2018 Львов рус.

AGROPORT ЗАПАД ЛЬВОВ 2018

VII Международная агропромышленная выставка и форум по развитию фермерства

Дата проведения: 19-21 АПРЕЛЯ 2018 (Официальное открытие 19 апреля в 10:00)

Место проведения: ЛЬВОВ, Украина; Международный аэропорт «Львов» им. Д. Галицкого

Форум проводится при поддержке Министерства аграрной политики и продовольствия Украины и Львовской областной государственной администрации. Организаторами выступают Департамент агропромышленного развития Львовской облгосадминистрации и Aviabrand LLC.

АГРОПОРТ Запад Львов 2018, который состоится во Львове 19-21 апреля будет ориентирован на мелких и средних фермеров. Среди ключевых тем - животноводство, растениеводство, выращивание органической продукции, выращивания ягод, овощеводство, садоводство, рыбное хозяйство и т.д.

К участию в Агропорте во Львове будут приглашены фермеры с Львовской, Волынской, Ровенской, Тернопольской, Хмельницкой, Ивано-Франковской, Закарпатской, Черновицкой областей, а также с других регионов Украины.

В 2018 году особое внимание будет уделяться проблемам адаптации сельского хозяйства к условиям изменения климата: повышение производительности в условиях изменений и переход на безопасные и точные технологии. Также специально к пятой годовщине форума в Украине будет запущен новый проект – Украинское Триполья. Формат проекта предусматривает демонстрационные показы в полях Западной, Восточной и Южной Украины, а первый этап пройдет именно на Львовщине в третий день мероприятия (21 апреля).

АГРОПОРТ - это одно из крупнейших мероприятий аграрной отрасли в Восточной Европе. С 2018 года Международный форум по развитию фермерства AGROPORT проходит в трех городах и охватывает интересы индивидуально западных, южных и восточных агропроизводителей. Местом его



проведения уже традиционно является терминалы, выставочные площади и аэродромные перроны аэропортов Львова, Херсона и Харькова.

Справочная информация:

АГРОПОРТ ™ (www.agroport.ua) - ежегодный масштабное мероприятие по поддержке фермерства и сельхозпроизводителей Украины и Восточной Европы. Проходит с 2015 года при поддержке ФАО и входит в календарь ООН. Традиционно тематика мероприятия коррелируется с генеральной линией ФАО и поддерживает тематику Международных лет, которую принимает Генеральная ассамблея ООН. С 2016 АГРОПОРТ объединил фермеров всей Украины и проводится в формате Запад-Восток. Форум является комплексным и состоит из выставки техники и технологий для фермерства, инвестиционной конференции и серии семинаров, круглых столов и встреч бизнеса. С момента основания проходит на площадках международных аэропортов. С 2018 года АГРОПОРТ проходит в трех городах и охватывает интересы индивидуально западных, южных и восточных агропроизводителей.

Организаторы форума: Департаменты агропромышленного развития Львовской, Херсонской и Харьковской облгосадминистраций и консалтинговая компания ООО «Авиабренд».

Eng.

AGROPORT WEST LVIV 2018

The VII-th International Agro-industrial Exhibition and Forum for the development of Farming

19–21 APRIL 2018 (Official opening at 10.00 am)

LVIV, UKRAINE; D. Halytskyi International airport ``Lviv``

AGROPORT is one of the biggest events of the agrarian sphere in Eastern Europe. Since 2018 the International Forum for the development of Farming AGROPORT has been held in three cities, covering individual interests of western and eastern agricultural producers. The terminals, exhibition areas and airfield platforms of Lviv, Kherson and Kharkiv airports will traditionally become the venue of the event.

Forum is supported by the Ministry of Agricultural Policy and Food of Ukraine and Lviv regional state administration. The organizers are the Department of Agricultural Development of Lviv Regional State Administration and Aviabrand LLC.

AGROPORT West Lviv 2018, which will be held on April 19–21, will focus on small and medium farmers. The key topics are animal husbandry, crop production, growing organic products, berries, vegetable-growing,



horticulture, fisheries and others.

Farmers and owners from Lviv, Volyn, Rivne, Ternopil, Khmelnytsky, Ivano-Frankivsk, Zakarpattia, Chernivtsi and from other regions of Ukraine will be invited to participate in Agroports in Lviv.

In 2018, special attention will be paid to the problems of adapting agriculture to climate change conditions: increase of productivity in terms of changes and transition to the safe and accurate technologies. Also, in this year will start a new project – Ukrainian Trypillya. The Project will be launch in Ukraine specially for the 5th anniversary of the forum in Ukraine. The format will be include maschinery demonstration in the fields of the Western, Eastern and Southern Ukraine, and the first stage will be held in Lviv on the third day of the event (April 21).